

Aperçu de l'ensemble des commandes vocales:

COMMANDES DIRECTES		
- «Appeler [[PRÉNOM] [NOM DE FAMILLE] » par exemple «Appeler Michel Untel»	- «Écouter la radio» - «Nom de la radio» - «Écouter Bluetooth»	- «Climatisation» - «Ventilateur» par exemple «Ventilateur 2»
- «Appeler numéro»	- «Écouter l' USB»	- «Température», par exemple «Température 21 degrés»
- «Rappeler»	- «Écouter l' iPod»	- «Mode automatique»
- «Téléphone»	- «Lire le CD»	- «Activer / désactiver dégivrage»
	- «Entrée ligne»	- «Activer / désactiver désembuage»

«RADIO»	«USB» «iPOD» «CD»	«BLUETOOTH»
- «Démarrer écoute»	- «Démarrer lecture»	- «Démarrer lecture»
- «FM» «AM» par exemple «FM 123,4»	- «Titre»	- «Lecture aléatoire totale»
- «Nom de la radio»	- «Lecture aléatoire totale»	- «Arrêter la lecture aléatoire»
- «Enregistrer nom de la radio»	- «Lecture aléatoire du dossier»	- «Répéter titre»
- «Supprimer nom de la radio»	- «Arrêter la lecture aléatoire»	- «Arrêter répétition»
- «Supprimer répertoire»	- «Répéter dossier»	
- «Ouvrir répertoire»	- «Répéter titre»	
	- «Arrêter répétition»	

Astuce: Les instructions «Aide», «Retour» et «Annuler» peuvent être utilisées dans toutes les situations de commande vocale. Vous trouverez une vue d'ensemble plus détaillée des commandes vocales dans le manuel de votre véhicule ou dans la brochure disponible en ligne sur www.ford-mobile-connectivity.com

REMARQUE:

Pour une utilisation combinée avec le système de navigation « DVD/Touch Screen Navigation (NX) », les commandes vocales s'affichant sur l'écran doivent être utilisées. Consultez le manuel des pilotes Ford pour de plus amples informations.

Le système supporte les langues suivantes : EN, GER, FRA, SPA, ITA, POR, TR, RUS, SWE, POL, NED, CZ, DK. Pour plus d'informations, adressez-vous à votre concessionnaire Ford.

Le contenu de cette notice abrégée a été réalisé avec le plus grand soin possible. Le contenu correspond à l'état actuel au moment de l'impression.

En fonction du modèle, les caractéristiques de l'équipement représentées dans cette brochure sont disponibles en série ou en option moyennant un supplément, mais ne s'appliquent pas à la Ford Ka. Vous trouverez de plus amples détails et informations relatifs à la disponibilité dans la liste des prix. Vous pouvez également contacter votre concessionnaire Ford.

Nous nous réservons le droit de modifier les spécifications, les numéros de pièces et les fonctions sans annonce préliminaire. Tout ou partie de la notice abrégée ne doit en aucun cas être reproduite sous quelque forme que ce soit ou reproduite à l'aide d'un média quelconque sans autorisation écrite de Ford.

© 2012 Ford Werke GmbH. Tous droits réservés.
État de la mise à l'impression: 2012.

Marques déposées :
La marque verbale Bluetooth® et les logos sont la propriété de Bluetooth SIG Inc.
Les autres marques appartiennent à leur propriétaire respectif.



CM5T-19H528-CB

La commande vocale Ford: l'alliance de la sécurité et du confort

La commande vocale vous permet de commander non seulement votre système audio Ford, mais également votre téléphone portable. Vous avez la possibilité de commander de nombreuses fonctions par l'intermédiaire d'un dialogue défini composé de commandes vocales définies. Pour ce faire, la position du microphone est optimisée en fonction de la position du siège conducteur. Énoncez la commande souhaitée à haute et intelligible voix.

Et laissez-vous séduire par sa simplicité

Pour constater l'extrême simplicité d'utilisation de la commande vocale, testez le système grâce à l'exemple suivant:

Activez la commande vocale en appuyant sur la touche VOICE (touche MODE)*, attendez le bip et énoncez une commande. Vous pouvez à tout moment annuler l'ordre activé en appuyant sur la touche VOICE (touche MODE).

Seules quelques étapes simples sont nécessaires pour régler une station de radio par exemple:

	Votre action	La réponse du système
Étape 1	Appuyez sur la touche VOICE (touche MODE)	«Bip»
Étape 2	Dites «radio»	«Radio»
Étape 3	Dites par ex. «FM 123,4»	La radio diffuse la station

Vous pouvez constater par vous-même qu'un dialogue n'est constitué que de quelques étapes simples : appuyer sur la touche VOICE (touche MODE), sélectionner l'appareil, préciser la fonction et indiquer la valeur/le nom.

Attention ! Les bruits de fond dans l'habitacle du véhicule (par ex. une fenêtre ouverte ou une discussion entre les passagers du véhicule) peuvent entraver le bon fonctionnement de la reconnaissance vocale. Veuillez utiliser exclusivement les commandes prédéfinies dans le système (consulter la liste des commandes).

* La touche VOICE (touche MODE) se trouve soit sur la commande au volant de votre autoradio, soit sur la commande de clignotant.



Commandes vocales utiles

Aide

Si vous n'êtes pas sûr de ce que vous devez faire, vous pouvez à tout moment utiliser la commande vocale «Aide» pour entendre des commandes potentiellement importantes.

Commandes directes

Pour abrégier le dialogue, vous pouvez utiliser notamment les commandes suivantes directement après avoir appuyé sur la touche VOICE (touche MODE)*:

- «Appeler [[PRÉNOM] [NOM DE FAMILLE] » par exemple «Appeler Michel Untel»
- «Appeler numéro»
- «Rappeler»
- «Téléphone»

- «Écouter la radio»
- «Nom de la radio»
- «Écouter Bluetooth»
- «Écouter l' USB»
- «Écouter l' iPod»
- «Lire le CD»
- «Entrée ligne»

- «Climatisation»
- «Ventilateur» par exemple «Ventilateur 2»
- «Température», par exemple «Température 21 degrés»
- «Mode automatique»
- «Activer / désactiver dégivrage»
- «Activer / désactiver désembuage»

Annuler

Vous pouvez interrompre à tout moment le dialogue grâce à la commande «Annuler» ou en appuyant sur la touche VOICE (touche MODE)*. Vous pouvez relancer un dialogue en appuyant à nouveau sur la touche VOICE (touche MODE)*.

Corriger

La commande «Correction» vous permet d'effacer la dernière séquence de chiffres au cours de la saisie d'un numéro de téléphone. Le système répète les séquences comprises jusqu'alors. Vous pouvez poursuivre la saisie à la suite de ces chiffres.

Faites plus ample connaissance avec votre système de commande vocale. Vous aurez très rapidement beaucoup de plaisir à l'utiliser. Pour de plus amples détails concernant la commande vocale, reportez-vous au manuel de votre véhicule Ford.

* La touche VOICE (touche MODE) se trouve soit sur la commande au volant de votre autoradio, soit sur la commande de clignotant.



FordMobileConnectivity
Notice abrégée



Allons plus loin

**Ford et votre téléphone portable.
Communiquer intelligemment.**

www.ford-mobile-connectivity.com

Sound&Connect

Vous souhaitez utiliser votre téléphone portable dans votre Ford ? Vous souhaitez profiter de la musique stockée sur votre iPod, votre clé USB ou votre téléphone portable dans votre Ford ? Et commander tout cela au seul son de votre voix ? Aucun problème grâce à votre nouvelle Ford. Nous souhaitons vous présenter ici plus en détail ce nouveau système.

1. Téléphoner par Bluetooth



2. Utiliser une clé USB/un iPod



3. Commande vocale



Pour savoir quels téléphones portables, quels accessoires USB et quels produits d'Apple peuvent être reliés à votre système, et pour obtenir des informations complémentaires (questions fréquentes, instructions vidéo pas à pas) concernant votre système audio Ford, consultez notre site Internet: www.ford-mobile-connectivity.com



Comment connecter votre téléphone portable à votre Ford par Bluetooth?

Avant de pouvoir utiliser votre téléphone portable dans votre Ford, vous devez établir une connexion Bluetooth. En complément, vous trouverez des instructions vidéo pas à pas utiles à l'adresse:

www.ford-mobile-connectivity.com.

Pour ce faire, familiarisez-vous avec les fonctions Bluetooth de votre téléphone (consultez la notice d'utilisation de votre téléphone), puis procédez de la façon suivante:

1. Activez la fonction Bluetooth de votre téléphone.
2. Recherchez « Ford Audio » à l'aide de la fonction Bluetooth de votre téléphone et sélectionnez-le.
3. Un code PIN personnel s'affiche alors sur l'écran de votre autoradio. Saisissez-le dans votre téléphone. Si, contre toute attente, aucun code PIN n'apparaît sur l'écran de votre autoradio, saisissez «0000» dans votre téléphone, puis le code PIN apparaissant sur l'écran de votre autoradio.
4. Si votre téléphone vous demande l'autorisation d'établir automatiquement la connexion, acceptez cette invite.
5. Votre téléphone est désormais activé et vous pouvez utiliser les fonctions mains-libres.

Astuces: Si vous autorisez la connexion Bluetooth à « Ford Audio », votre téléphone portable se connecte automatiquement au démarrage du véhicule (consultez la notice d'utilisation de votre téléphone). En cas de connexions Bluetooth instables, il peut parfois s'avérer utile d'éteindre puis de rallumer votre téléphone portable. Vous pouvez connecter jusqu'à six téléphones portables sur votre système, mais un seul peut être activé à la fois, vous permettant de passer et de recevoir des appels.

Il existe plusieurs façons de passer un appel téléphonique depuis le système de véhicule Ford : elles vous sont décrites plus loin dans cette brochure.



Accéder à vos contacts téléphoniques dans votre Ford

Le système audio de Ford fonctionne avec le répertoire téléphonique personnel enregistré dans la mémoire de votre téléphone portable (à condition que votre portable prenne en charge cette fonction)

1. **Composer un numéro de contact à partir de votre répertoire téléphonique en utilisant le système radio.** Appuyez sur la touche «Phone» («Téléphone») de votre autoradio pour pouvoir utiliser les entrées de votre répertoire téléphonique personnel. Consultez le menu «Phonebook» («Répertoire téléphonique») pour sélectionner l'entrée souhaitée, puis appuyez sur la touche («Dial»  - «Numéroter») pour établir la connexion.
2. **Numéroter une entrée à partir de votre liste d'appels en utilisant le système radio.** Vous pouvez également appeler un numéro en utilisant la liste des appels de votre téléphone portable (à condition que votre portable prenne en charge cette fonction). Appuyez sur la touche «Phone» («Téléphone»), puis sélectionnez soit «Missed Calls» («Appels manqués»), soit «Received Calls» («Appels reçus») ou encore «Dialed Numbers» («Appels composés»). Sélectionnez le numéro souhaité dans la liste des numéros de téléphone mémorisés, puis appuyez sur la touche («Dial»  - «Numéroter») pour composer ce numéro.

Astuce: Sur certains modèles de téléphones portables, vous devez éventuellement accepter la demande de télécharger le répertoire téléphonique lorsque vous connectez la première fois votre portable à votre Ford.



Téléphoner en toute sécurité dans votre Ford

Votre système audio Ford peut connecter votre appel de plusieurs manières (description à la section suivante).

1. **Utiliser les commandes vocales pour passer un appel à partir de votre répertoire téléphonique.** Votre système de véhicule peut vous mettre en relation avec votre interlocuteur par l'intermédiaire de la commande vocale. Si vous souhaitez appeler une personne dont le numéro est déjà enregistré dans votre téléphone, vous pouvez le faire en utilisant la commande vocale «Appeler [PRÉNOM] [NOM DE FAMILLE]».

	Votre action	La réponse du système
Étape 1	Appuyez sur la touche VOICE (touche MODE)	«Bip»
Étape 2	Dites «Appeler Michel Untel»	«Appeler Michel Untel à la maison, sur le portable? Veuillez sélectionner une catégorie.»
Étape 3	Dites «À la maison»	Appel en cours

Astuce: Vous pouvez réduire le nombre d'étapes en disant: «Appeler Michel Untel à la maison» à l'étape 2. Cette fonction suppose que les champs «Prénom» «Nom de famille» soient correctement remplis dans votre répertoire téléphonique (cf. le manuel de l'utilisateur de votre portable).

2. **Utiliser le système radio pour composer un numéro enregistré dans le répertoire du téléphone** Énoncez les chiffres composant le numéro de téléphone sous forme de séquences de chiffres ou en une suite ininterrompue de chiffres, sans faire de pause. Le système répète ensuite les chiffres indiqués précédemment sous forme de séquences. N'utilisez aucun mot superflu.

	Votre action	La réponse du système
Étape 1	Appuyez sur la touche VOICE (touche MODE)	«Bip»
Étape 2	Dites «Appeler numéro»	«Numéro s'il vous plaît»
Étape 3	Saisissez le numéro de téléphone souhaité comme indiqué ci-dessus.	Le numéro de téléphone, suivi de «continuer»
Étape 4	Continuez d'énoncer le numéro de téléphone ou dites «appeler»	Appel en cours

Astuce: Vous pouvez réduire le nombre d'étapes en disant: «0123456789 appeler» à l'étape 3.

3. **Composer le numéro en saisissant les chiffres sur le clavier de l'autoradio.** Vous pouvez composer manuellement le numéro de votre choix. Appuyez sur la touche « Phone » du clavier de votre autoradio et composez le numéro de votre choix. Appuyez ensuite sur la touche  («Appeler»). Le système vous met en communication. Vous pouvez ensuite terminer l'appel en appuyant sur la touche  («raccrocher»). Certains modèles d'autoradio ne sont pas équipés de cette fonction.
4. **Accepter et terminer les appels.** Vous pouvez accepter des appels entrants en appuyant sur la touche « Mode » optionnelle ou sur la touche  -optionnelle de la commande au volant de votre autoradio. Vous pouvez refuser ou terminer des appels en appuyant sur la touche  -de la commande au volant de votre autoradio.



Laissez la musique envahir votre Ford*

Vous avez la possibilité de connecter à votre système audio Ford de nombreux supports de musique mobiles et de profiter de la musique de votre choix en qualité stéréo.

Informations supplémentaires vous trouverez des informations concernant la compatibilité des lecteurs audio et leur mode de connexion, dans des instructions vidéo pas à pas, disponibles à l'adresse:

www.ford-mobile-connectivity.com

Selon le système audio, vous pouvez choisir l'un des supports de musique suivants:

Supports de stockage USB

Il vous suffit par exemple de brancher une clé USB sur le port USB de votre véhicule Ford et de la choisir comme source de lecture par l'intermédiaire du menu de votre système audio. Vous pouvez maintenant effectuer une sélection dans l'arborescence de votre clé USB. Formats audio compatibles : MP3, WMA et WAV.

Remarque:

Lors de la première connexion, le chargement des données musicales de la clé USB peut durer un certain temps en fonction du nombre de titres. Une fois les données entièrement chargées, le temps d'attente disparaît. Si vous modifiez des données de la clé USB, cela équivaut à une première connexion et le temps d'attente réapparaît. Nous vous recommandons de ne pas utiliser de disque dur USB.

Apple iPod

Vous pouvez utiliser votre iPod comme d'habitude très facilement par l'intermédiaire de votre système audio Ford. Afin de garantir un confort d'utilisation absolu et une qualité de son optimale, nous vous recommandons d'utiliser le câble de raccordement USB dédié aux iPods Apple d'origine. La connexion directe remplace temporairement une lecture éventuelle existante par l'intermédiaire de Bluetooth Audio Streaming pour l'appareil relié par USB.

Supports de stockage de musique Bluetooth, par exemple les smartphones

Grâce à la connexion Bluetooth, vous pouvez lire les morceaux stockés sur votre téléphone portable en qualité stéréo.

Comment activer la source de musique souhaitée

Raccordez votre lecteur de musique à votre système audio Ford. Sélectionnez la source de votre choix (USB, iPod ou Bluetooth) en appuyant éventuellement plusieurs fois sur la touche «AUX» ou par l'intermédiaire de la commande vocale. Votre appareil commence automatiquement la lecture.

Astuce: Vous pouvez également utiliser le port USB pour recharger votre appareil mobile.

Le volume de vos appareils audio Bluetooth dépend de l'appareil lui-même. Veuillez vous assurer que vous avez réglé le volume au maximum sur l'appareil.

* Les fonctions de musique mobile ne sont disponibles qu'avec l'équipement « USB/iPod ». Votre véhicule est alors équipé d'un port USB qui se trouve, selon le modèle, dans la boîte à gants, la console centrale ou l'accoudoir.

